NAVIDAD MEDIEVAL EN CHILLON

WEEKEND 3 12.12 & 13.12

Las artes en Chillon



CHILLON

Navidad medieval en Chillon

Nobles damas, gentiles señores!
El invierno envuelve el castillo de Chillon y, con él, ¡sus habitantes medievales vuelven a la vida!
La música y la danza se cuelan entre los muros, el fuego crepita en las chimeneas y la fortaleza se engalana con mil luces. La magia de la Navidad se respira en cada rincón...
Compartid con amigos y familia unos momentos únicos.

Las artes en Chillon

En este tercer fin de semana, las artes medievales son las protagonistas. La música resonará en todos los patios, las danzas lucirán como nunca y los pergaminos cobrarán vida con delicadas ilustraciones. Descubrid la Edad Media a través del fascinante mundo de sus artistas. Una delicia de antaño os hará entrar en calor antes de dejaros envolver por el encanto de estos días de Adviento...



¡Vivid la Navidad como en la Edad Media!

Hauvoy

▶ **Salas 14 y 26**
Sala 26: 10:30 / 12:00
Sala 14: 14:00 / 15:30

Deleitaos con el talento de los músicos de Hauvoy, que regresan al castillo con sus instrumentos para llenarlo de melodías y armonías de antaño. Las actuaciones al aire libre tendrán lugar solo si el tiempo lo permite.

Coro medieval

▶ **Sala 6 / Sala 14**
Sala 6 : 11:30 / 15:00
Sala 14 : 12:30

Un instante de poesía y magia. Redescubrid los cantos antiguos y escuchad cómo sus voces resuenan entre los muros del castillo. Una actuación musical que no os podéis perder!

Danzas y músicas

▶ **Sala 26 / patios**
11:00 / 12:30 / 14:30 / 16:00

Con qué pie empieza una danza medieval? Con el izquierdo, por supuesto! Uníos al baile, seguid la música y animaos a probar un branle o la danza del oso. Al aire libre solo si el tiempo lo permite.

El taller del herrero

▶ **Jardín bernés**
En continuo.
Pausa de 13:00 a 14:00.

Las brasas brillan al rojo vivo, el carbón crepita, el martillo resuena sobre el yunque y el metal se transforma en herramientas, armas y joyas... Descubrid los secretos del herrero, maestro del hierro y del fuego.

El taller de los cereros

▶ **Sala 13**
En continuo. Talleres desde las 10:00 h

Los apicultores vuelven a instalarse junto a la chimenea. Descubrid lo que obtienen de sus colmenas y acercaos al caldero para elaborar vuestra propia vela. (a partir de 7 años, 5 CHF, sin reserva previa)

Alfarería y cerámica

▶ **Sala 13**
En continuo.

El maestro alfarero da forma a la arcilla para crear cuencos, tazas y jarras. Descubrid sus mejores piezas y, quién sabe, quizá os llevéis a casa vuestro nuevo plato favorito!

Mercado medieval

▶ **Sala 13**
En continuo.

Descubrid los mil tesoros del mercado de Chillon. Dejaos sorprender por las creaciones de los artesanos y llevaos a casa un pequeño tesoro.

Taller de marcapáginas

▶ **Sala 26**
13:00 / 15:00

La Compagnie des Bracalyons os invita a crear vuestra propia obra de inspiración medieval para marcar las páginas de vuestros libros favoritos. Un recuerdo para llevaros a casa!

(A partir de 8 años, inscripción directamente en la sala, hasta completar las plazas disponibles.)

Taller de caligrafía

▶ **Sala 26**
10:00–12:00 / 13:00–16:00

Descubrid el arte de las letras, desde la minúscula carolina hasta la escritura gótica y la uncial. Poned a prueba vuestra destreza con la pluma y trazad vuestra mejor E o A. (Pausas durante las sesiones de danza. A partir de 8 años; inscripción directamente en la sala.)

Viaje a la Edad Media

▶ **Sala 26**
En continuo.

Entrad en el Aula Magna, la sala más grande del castillo, y viajad al pasado. Descubriréis cómo vestían y qué comían los habitantes de Chillon en la Edad Media.

Taller de Navidad

▶ **Sala 27**
En continuo.

Disfrutad en familia elaborando una manualidad navideña para llevaros a casa. Los duendes de Chillon os ayudarán a crear un adorno digno de Papá Noel. (Gratis. A partir de 6 años, hasta completar las plazas disponibles)

Taller de iluminación medieval

▶ **Sala 28**
13:00 / 14:30

Descubrid la delicadeza de las ilustraciones que adornaban los manuscritos medievales. Aplicad los colores, colocad el pan de oro y acercaos al arte de los copistas de la Edad Media.m (A partir de 8 años, inscripción directamente en la sala, hasta completar las plazas disponibles.)

Cuentacuentos de Navidad

▶ **Sala 30**
12:30 / 14:00 / 15:30

Dejaos llevar por las historias navideñas del castillo... Una invitación a soñar y disfrutar juntos, pequeños y mayores!

Dulces y bebidas medievales

▶ **Patio 3** (Sala 26 en caso de lluvia)
En continuo.

Entrad en calor con un hipocrás recién salido del caldero y saboread los platos medievales preparados por L'Arboulastre. Disfrutad de un viaje culinario en el tiempo!

La granja de Chillon

▶ **Patio 3**
En continuo.

Los animales también vienen a disfrutar del Adviento en Chillon. Acariciad a los burros, y veréis que a cambio de unos mimos, os dejarán subir a su lomo. Y veis esas bolitas de pelo escondidas entre la paja? Son los conejos!

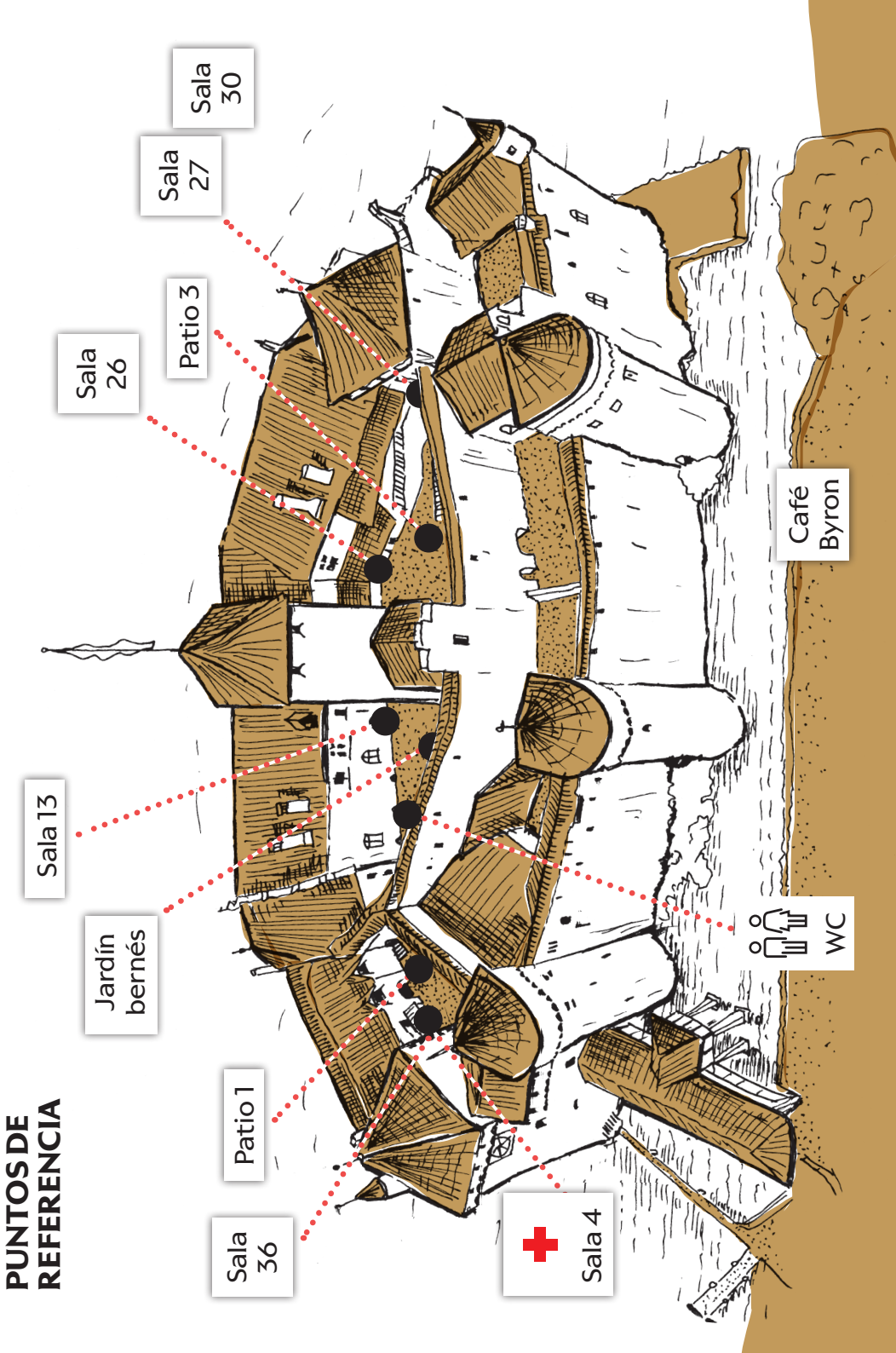
Talleres (reserva en el recinto y pago en efectivo)

Horario		Lugar	Precio
10:00 - 16:00 ▶ 20 min.	Elaboración de velas	Sala 13	5.- CHF
13:00 / 15:00 ▶ 60 min.	Marcapáginas medieval	Sala 26	Gratis
10:00-12:00 13:00-16:00 ▶ 30 min.	Caligrafía medieval	Sala 26	Gratis
13:00 / 14:30 ▶ 90 min.	Iluminaciones	Sala 28	Gratis
10:00-16:00 ▶ 20 min.	Manualidades de Navidad	Sala 27	Gratis

Espectáculos y demostraciones

Horario		Lugar
10:30 / 12:00 / 14:00 / 15:30 ▶ 30 min.	Hauvoy	Sala 26 / Sala 14
11:30 / 12:30 / 15:00 ▶ 30 min.	Cœur médiéval	Sala 6 / Sala 14
11:00 / 12:30 / 14:30 / 16:00 ▶ 30 min.	Música y danzas	Sala 26
12:00 / 13:30 / 15:00 ▶ 30 min.	Cuentacuentos	Sala 30
10:00-13:00 / 14:00-16:00 ▶ En continuo	Fragua	Jardín bernés

PUNTOS DE REFERENCIA



Os recordamos que os encontráis en un monumento histórico. Os rogamos que respetéis el lugar y su mobiliario. ¡Gracias!

Os recordamos que está prohibido fumar en el castillo, incluidos los patios. ¡Gracias!

Los niños están bajo la responsabilidad de sus padres. ¡No los dejéis sin vigilancia!

Con la amable colaboración de...

Ensemble Hauvoy hauvoy.fr

Compañía Les Pieds Gauches
www.lespiedsgauches.ch

Compañía les Maciliens
www.maciliens.ch

Compañía Bracalyons

Rachel enluminures
rachelle-enluminures.webador.fr

Coeur Projet 120 projet120.ch

Taller Ceramed
www.ceramed-poterie.blogspot.ch

Taller Cerata : www.cerata.ch

L'Arboulastre: larboulastre.ch

Point Vert: pointvert.ch

Herrero: Simon Luprano

Lorsque passent les dragons

Le Tissforgelier

Joyas Les 9 mondes
www.9mondes.ch

Cat Craft catcraft.ch

Encuadernación
www.relics-of-reveries.com

Saveurs du monde
saveursdumonde.ch

Cuentacuentos www.leraconteur.ch

Animales www.fermedelagoletta.ch

Les Bûcherons de Veytaux et de Villeneuve

Municipio de Veytaux

Café Byron www.chillon.ch/cafe-byron

¡Y de todo el formidable equipo del castillo de Chillon!

Socios

Montreux Noël
montreuxnoel.com

¡DADNOS VUESTRA OPINIÓN! Gracias!

FONDATION DU CHÂTEAU DE CHILLON
Avenue de Chillon 21
CH – 1820 Veytaux
+41 (0)21 966 89 10

www.chillon.ch

¡LA AVENTURA CONTINÚA EN NUESTRAS REDES SOCIALES!

@ChateauChillon
#NoelAuChateauDeChillon
#ChateauChillon #Chillon

CHILLON